

Apvienotā Karaliste-Kārdifa: Tirgdarbības pakalpojumi
OJ S 100/2022 24/05/2022
Paziņojums par izmaiņām
Pakalpojumi

Juridiskais pamats:
Direktīva 2014/24/ES

I iedaļa: Līgumslēdzēja iestāde/līgumslēdzējs

I.1. Nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Welsh Government

Pasta adrese: Corporate Procurement Services, Cathays Park

Pilsēta: Cardiff

NUTS kods: UKL Wales

Pasta indekss: CF10 3NQ

Valsts: Apvienotā Karaliste

E-pasts: Angella.Hughes@gov.wales

Tālrunis: +44 3000628864

Interneta adrese(-es):

Galvenā adrese: <http://wales.gov.uk/?skip=1&lang=en>

Pircēja profila adrese: http://www.sell2wales.gov.wales/search/Search_AuthProfile.aspx?ID=AA0007

II iedaļa: Priekšmets

II.1. Iepirkuma apjoms

II.1.1. Nosaukums

Business Wales Marketing

Atsauces numurs: C204/2016/2017

II.1.2. Galvenās CPV kods

79342000 Tirgdarbības pakalpojumi

II.1.3. Līguma veids

Pakalpojumi

II.2. Apraksts

II.2.2. Papildu CPV kods(-i)

79340000 Reklāmas un tirgdarbības pakalpojumi

II.2.3. Izpildes vieta

NUTS kods: UKL Wales

II.2.4. Iepirkuma apraksts līguma noslēgšanas brīdī

This Invitation to Tender Document (ITT) has been prepared on behalf of the Welsh Ministers, in order to establish a contract for the Welsh Government's Business Wales Service marketing, media and strategy to support the Business Wales and Entrepreneurship service aims over the term of Government and to support the development of a refreshed identity and

marketing approach for Business Wales and Entrepreneurship and the delivery of a dedicated campaign. Please note that this contract is part funded by European Regional Development Fund (ERDF) and is therefore subject to the availability of those funds.

II.2.7. Līguma, pamatnolīguma, dinamiskās iepirkumu sistēmas vai koncesijas darbības laiks
Ilgums mēnešos: 48

II.2.13. Informācija par Eiropas Savienības fondiem

Iepirkums ir saistīts ar projektu un/vai programmu, ko finansē no Eiropas Savienības fondiem:
jā

Projekta numurs vai atsauce: Business Wales - Funded by European Regional Development Fund (ERDF)

IV iedaļa: Procedūra

IV.2. Administratīvā informācija

IV.2.1. Paziņojums par šā līguma slēgšanas tiesību piešķiršanu

Paziņojuma numurs ES OV: [2017/S 112-225853](#)

V iedaļa: Līguma/koncesijas piešķiršana

Līguma numurs: C204/2016/2017

Nosaukums:

Business Wales Marketing

V.2. Līguma/koncesijas piešķiršana

V.2.1. Līguma noslēgšanas/koncesijas piešķiršanas lēmuma datums

31/05/2017

V.2.2. Informācija par piedāvājumiem

Līgums/koncesija ir piešķirts(-a) ekonomikas dalībnieku grupai: nē

V.2.3. Darbuņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Ubiquity Group

Pasta adrese: Ubiquity Group, S4C Media Centre,

Pilsēta: Cardiff

NUTS kods: UK United Kingdom

Pasta indekss: CF14 5DU

Valsts: Apvienotā Karaliste

Tālrunis: +44 7931408837

Darbuņēmējs/koncesionārs ir MVU: jā

V.2.4. Informācija par līguma/daļas/koncesijas vērtību

Iepirkuma kopējā vērtība: 900 000,00 GBP

VI iedaļa: Papildinformācija

VI.3. Papildu informācija

E-Tender Information:

<https://etenderwales.bravosolution.co.uk>

- The first person from your Organisation to use the Platform will be required to register on behalf of the Organisation.
 - Registration involves accepting a User Agreement, and providing basic information about your Organisation and about the User performing the Registration.
 - The User who performs the Registration becomes the Super User for the Organisation.
 - On registering on the Platform the Super User will select a Username and will receive a password.
 - The Password will be sent by e-mail to the email address that was specified in the User Details section of the Registration page.
 - In order to log-in to the Platform please enter your Username and Password.
 - Note: If you forget your Password then visit the homepage and click "Forgot your password?"
 - Registration should only be performed once for each Organisation.
 - If you think that someone in your Organisation may have already registered on this Platform then you must not register again.
 - Please contact the person who Registered (i.e. the Super User) in order to arrange access to the Platform.
 - Contact the Helpdesk immediately if you are unable to contact the Super User (for example if they have left your Organisation).
 - Note: If your Organisation is already registered on the Platform then you must not make any additional registration. Please contact the Helpdesk to gain access to the Platform.
 - Tenders must be uploaded to the BravoSolution portal by 2pm
- How To Find The ITT:
- Once logged in you must click on 'ITT's Open to all Suppliers'
 - The e-tender references for this contract are: project_34950, itt_58709
 - Click on the title to access summary details of the contract. If you are still interested in submitting a tender, click the 'Express an Interest button'. This will move the ITT from the 'Open to all Suppliers' area to the 'My ITT's' on the home page.
 - You will then see the full details of the ITT in the qualification and technical envelopes along with any relevant documents in the 'Attachments' area.
 - Should you have any questions on the ITT, please use the 'Messages' area to contact the buyer directly – Please do not contact the named person at the top of this notice.
- (WA Ref:121294)

VI.4. Pārskatīšanas procedūras

VI.4.1. Struktūra, kas atbildīga par pārskatīšanu

Pilns nosaukums: High Court

Pasta adrese: Royal Courts of Justice, The Strand

Pilsēta: London

Pasta indekss: WC2A 2LL

Valsts: Apvienotā Karaliste

Interneta adrese: <http://wales.gov.uk/?skip=1&lang=en>

VI.5. Šā paziņojuma nosūtīšanas datums

19/05/2022

VII iedaļa: Izmaiņas līgumā/koncesijā

VII.1. Iepirkuma apraksts pēc izmaiņām

VII.1.1. Galvenās CPV kods

79342000 Tirgdarbības pakalpojumi

VII.1.2. Papildu CPV kods(-i)

VII.1.3. Izpildes vieta

NUTS kods: UKL Wales

VII.1.4. Iepirkuma apraksts

To establish a contract for the Welsh Government's Business Wales Service marketing, media and strategy to support the Business Wales and Entrepreneurship service aims over the term of Government and to support the development of a refreshed identity and marketing approach for Business Wales and Entrepreneurship and the delivery of a dedicated campaign.

VII.1.5. Līguma, pamatlīguma, dinamiskās iepirkumu sistēmas vai koncesijas darbības laiks Ilgums mēnešos: 72

VII.1.6. Informācija par līguma/daļas/koncesijas vērtību

Līguma/daļas/koncesijas kopējā vērtība: 1 250 000,00 GBP

VII.1.7. Darbuzņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Ubiquity Group

Pasta adrese: S4C Media Centre, Parc Tŷ Glas

Pilsēta: Cardiff

NUTS kods: UK United Kingdom

Pasta indekss: CF145DU

Valsts: Apvienotā Karaliste

Darbuzņēmējs/koncesionārs ir MVU: jā

VII.2. Informācija par izmaiņām

VII.2.1. Izmaiņu apraksts

Izmaiņu veids un apmērs (ar norādi par iespējamām iepriekšējām izmaiņām līgumā):

The contract is being extended until 31 March 2023. In addition the contract will see an increase to the original value equal to 38% of the originally advertised contract.

VII.2.2. Izmaiņu iemesli

Izmaiņas ir vajadzīgas tādu apstākļu dēļ, ko rūpīga līgumslēdzēja iestāde/līgumslēdzējs nevarēja paredzēt (Direktīvas 2014/23/ES 43. panta 1. punkta c) apakšpunkts, Direktīvas 2014/24/ES 72. panta 1. punkta c) apakšpunkts, Direktīvas 2014/25/ES 89. panta 1. punkta c) apakšpunkts)

To apstākļu apraksts, kas radījuši nepieciešamību pēc izmaiņām, un skaidrojums par šo apstākļu neparedzamību:

Redeployment of Welsh Government staff to manage the Welsh Ministers' response to the Covid-19 pandemic. This is in addition to any sickness in the department or employees being away from work due to any shielding obligations or family commitments. These conditions have perpetuated and although it appears that there will be no further lockdowns and business is returning to normal, Welsh Government employees have to be redeployed back to their usual work and the procurement must be planned. There is insufficient time to properly scope

and re-design the service in time for a new procurement to be launched and a new contract awarded prior to the proposed end date. There is also insufficient time to allow for orderly exit and implementation periods as the new service transitions. These circumstances were completely unforeseen by the Welsh Ministers and the extension is being put in place to allow capacity levels within the relevant departments to return to normal and commence a procurement.

VII.2.3. Cenas pieaugums

Atjauninātā kopējā līguma vērtība pirms izmaiņām (ņemot vērā iespējamās iepriekšējās līguma izmaiņas un cenas pielāgojumus, un Direktīvas 2014/23/ES gadījumā – vidējo inflācijas līmeni attiecīgajā dalībvalstī)

Vērtība bez PVN: 900 000,00 GBP

Līguma kopējā vērtība pēc izmaiņām

Vērtība bez PVN: 1 250 000,00 GBP